



名古屋外国語大学世界共生学部

2019年度春地域創生  
中津川プログラム  
成果報告会

2020年2月6日～13日

岩田響希、畑佑樹、樋口玉奈、堀田偲季、宮崎康介

# 式次第 Table of Contents

19:00 開会ご挨拶

19:05 馬籠ルネッサンス実行委員会委員長ご挨拶

19:15 2019年度春期馬籠プログラム成果報告

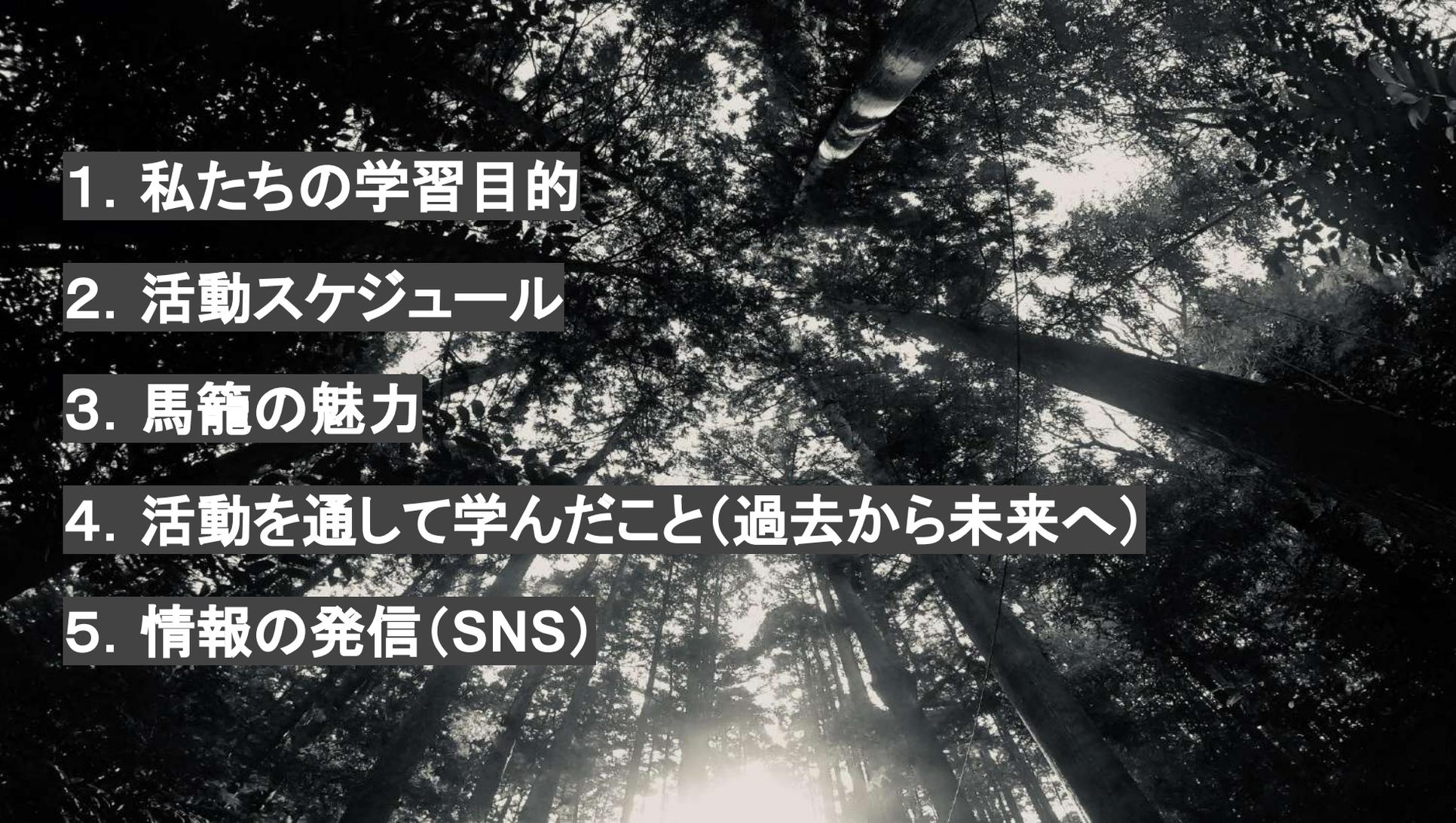
19:50 意見交換会

20:30 総評

20:45 閉会ご挨拶



**馬籠のこれまでとこれから  
～観光地としての時代の変化と直面する課題～**



1. 私たちの学習目的

2. 活動スケジュール

3. 馬籠の魅力

4. 活動を通して学んだこと(過去から未来へ)

5. 情報の発信(SNS)

# 1. 地域創生科目の狙い

- ・多文化社会化のもたらす課題に現実的に対処できる新たなグローバル人材の育成
- ・世の中の出来事を“他人ごと”にせず、“自分ごと”として考え行動する
- ・フィールドワークの基礎を学び、課題解決のためにどのようなアプローチがで大切か考察する
- ・グローバルとローカルな出来事の関係性に気づき、他者に説明できる

## 2. 活動スケジュール

1月29～30日 事前研修

2月6～13日 本研修

	1月29日	30日	2月6日	7日	8日	9日	10日	11日	12日	13日
朝		地域の人 の話		聞き取り 調査	聞き取り 調査	聞き取り 調査	藤村記念 館見学	聞き取り 調査	ヨガ教室	
昼	地域の人 の話	市の 人の話	地域の人 の話	着付け体 験	地域の人 の話	ちこり村 見学	お茶体験	聞き取り 調査	報告会準 備	
夜	振り返り		振り返り	振り返り	氷雪 灯祭り	地域の人 と交流	振り返り	振り返り	成果 報告会	

## 2. 事前研修(1月29日)

- ・地域の人からのお話(大脇さん、西尾さん、鈴木さん、島崎さん)
- ・馬籠地域の歴史
- ・馬籠ルネッサンス実行委員会について
- ・地域イベントと地元の学校との関わり



## 2. 事前研修(1月30日)

- ・中津川市中山道歴史資料館(安藤さん)

- ・中山道の歴史

- ・観光資源としての中津川

例: 中津川宿脇本陣跡

- ・安藤館長からの宿題

「宿場と宿場をつなぐものを考えてほしい」



## 2. 事前研修(1月30日)

・中津川市役所 市民協働課

(林さん、市川さん)

・中津川市の概要

・市の観光業について

・多文化共生



## 2. 2月6日

- ・馬籠観光協会 田口さん
- ・馬籠観光協会のお仕事
- ・観光業を進める上での課題



## 2. 2月7日

- ・着付け体験(秋田さん、田口さん)
- ・着物という日本の文化
- ・各名称と着付けの方法
- ・ふろしきの便利さ



## 2. 2月8日

- ・馬籠観光協会青年部(原さん)
- ・街の美化と整備(分煙化とごみの分別)
- ・馬籠ウェブサイト
- ・馬籠地域の特産物探し





# 氷雪祭り 2月8日

中津川市馬籠の宿場を通る中山道沿いで八日、氷の器に入れたろうそくを石畳の坂や広場に飾る「木曾路氷雪の灯祭り」があり、県内外から訪れた観光客でにぎわった。

馬籠観光協会の会員らが八百個近くの器を作り、道の両側に並べた。ともされた火は、日が暮れるにつれて明るさを増し、ロマンチックな雰囲気を出した。

馬籠集会所の広場には、近所のバレンタインデーに合わせて、ハートの形に器が並べられた。くりぬいた竹に発光ダイオード（LED）を組み合わせた飾りの中央には、馬籠宿を聖火リレーが通ることから五輪のマークを設置。域学連携で滞在の中名古屋外国語大生が、聖火のトーチを模した紙筒を用意し、子どもたちが掲げてポーズを取った。

広場では、豚汁と甘酒のサービスもあり、外国人客からも喜ばれた。市内に住む祖父母と一緒に来た名古屋千種区富士見台小学校一年の林イミさん（7つ）と弟の新次ちゃん（6つ）は「光がきれいだった。オリンピックも楽しみにしている」と、五輪のマークに見入っていた。



## 2. 2月10日

- ・島崎藤村について(齋藤さん)
- ・藤村の生涯について
- ・収蔵品の見学
- ・藤村の社会的評価について



## ・お茶体験

(島崎けいさん、水野あさこさん)

## ・お茶のたて方

## ・和菓子や器へのこだわり





## 歴史・風情のある街



優しくて素敵な住民



**地元ならではの祭り**



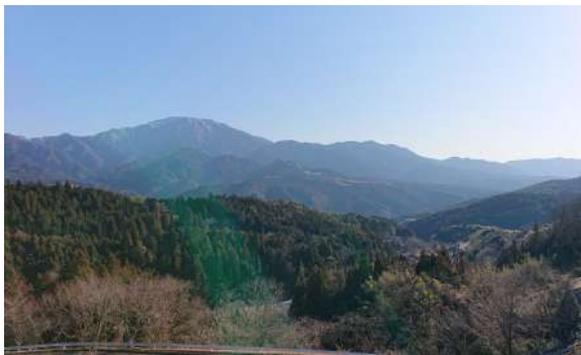
**多文化意識が高いところ**



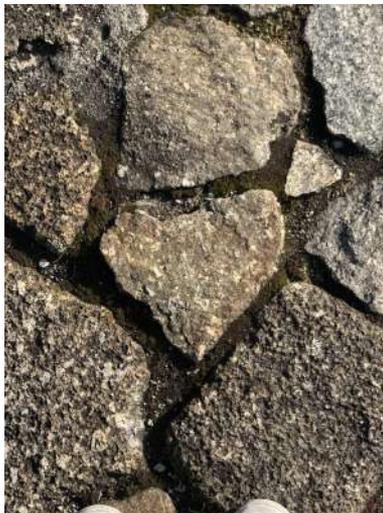
# 美味しいごはん



### 3. 馬籠の魅力(あるものさがし)







## 4. 町の方からのお話





## 4. マッピング(過去から現在、そして未来へ)

・目的

・色分けについて

・家の色 **緑**→問題なし  
**桃**→未定  
**赤**→後継者なし  
**青**→外部資本

・シール **赤**→キャッシュレス対応  
**黄**→クレジットカード対応  
**緑**→Wi-Fiあり

## 4. マッピング(過去から現在、そして未来へ)

- ・わかったこと(住民憲章も)
- ・キャッシュレスを導入している店のほとんどに後継者がいる
- ・西側エリアには「外」からの店が多い
- ・東側エリアには民家が多い

# 5.訪日外国人のインタビュー結果

- ・ロンリープラネットや人づてで馬籠に来る
- ・支払い方法
- ・ホテルで事前に調べるからWi-Fiは無くても良い
  - あったら更に良い
- ・お土産を買う人が少ない
  - 特産品が無いことが原因か？
- ・パーソナルスペースの確保が不十分

YOUR JAPAN TRAVEL SURVEY Form No. \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Q1) Where are you from? ( )

Q2) How many times have you come to Japan, including this time?  
①first time ②2nd time ③3rd time ④4th time ⑤5th time and more

Q3) Which airport did you arrive at and are you going to depart from?  
<arrive at> ①Narita ②Haneda(Tokyo) ③Kansai(Osaka) ④Chubu(Nagoya) ⑤Other ( )  
<depart from> ①Narita ②Haneda(Tokyo) ③Kansai(Osaka) ④Chubu(Nagoya) ⑤Other ( )

Q4) Which means of transportation do you mainly use during this trip? \*Multiple answers may be selected.  
①by train ②by bus ③by rent-a-car ④by taxi ⑤on foot (as hiking through Nakasendo)

Q5) Have you ever used the "Japan Railways Pass" which is transportation pass for foreign tourist?  
①using it on this trip ②have used it before ③know about it but haven't used it ④don't know about it

Q6) How long are you going to stay here and elsewhere in Nakasugawa?  
①one day ②two days ③three days ④four days ⑤five days and more

Q7) How do you often book the hotel?  
①booking.com ②agoda ③Expedia ④Airbnb ⑤by email directly ⑥travel agency ⑦Other ( )

Q8) What did you feel inconvenience during staying Nakasugawa. \*Multiple answers may be selected.  
①direction signboard ②multilingual signboard ③language (communication) ④luggage storage  
⑤luggage transfer ⑥credit card ⑦ATM ⑧Free Wi-Fi ⑨Other ( ) ⑩Nothing

Q9) Do you know Ochiai-juku and Nakasugawa-juku, which are post towns in Nakasugawa city?  
<Ochiai-juku> ①have been there ②visiting there ③know about it ④don't know about it  
⑤don't know about it but would like to visit there  
<Nakasugawa-juku> ①have been there ②visiting there ③know about it ④don't know about it  
⑤don't know about it but would like to visit there

Q10) Do you have any means of communication such as pocket Wi-Fi? ①Yes ②No

Q11) Which means of communication do you often use to get information about a trip to Japan?  
\*Multiple answers may be selected.  
①Lonely Planet ②TripAdvisor ③Japan-guide.com ④Japanismo.com ⑤Kanpai ⑥TV ⑦Facebook  
⑧Instagram ⑨YouTube ⑩family, friends, colleagues and so on ⑪Travel Market ⑫Other ( )

Q12) Which sightseeing spots are you going to visit or have you ever visited on this trip?  
\*As many sightseeing spots as you remember. \*Multiple answers may be selected.  
①Tokyo ②Nikko ③Hakone ④Fujikawaguchiko ⑤Matsumoto ⑥Narai-juku ⑦Tsumago-juku  
⑧Kanazawa ⑨Takayama ⑩Shirakawago ⑪Nara ⑫Himeji ⑬Kyoto ⑭Osaka ⑮Naoshima ⑯Hiroshima  
⑰Other ( )

Thank you for your cooperation.

How much did you spend in Magome? \_\_\_\_\_

## 6. 情報の発信(SNS)

### ・Instagram



### ・10代20代の情報源

### ・訪日外国人客

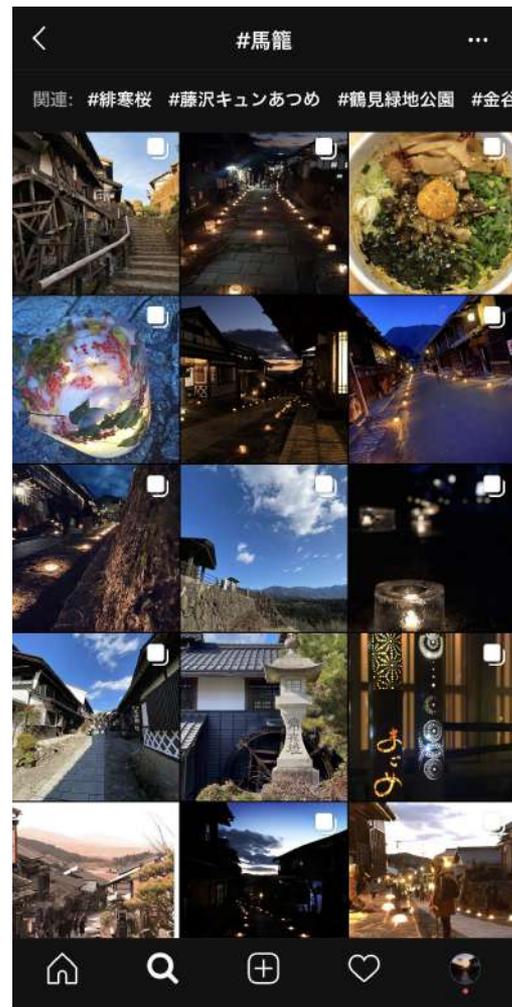


## 6. 情報の発信

- ・情報を得られる

#カフェ、#馬籠

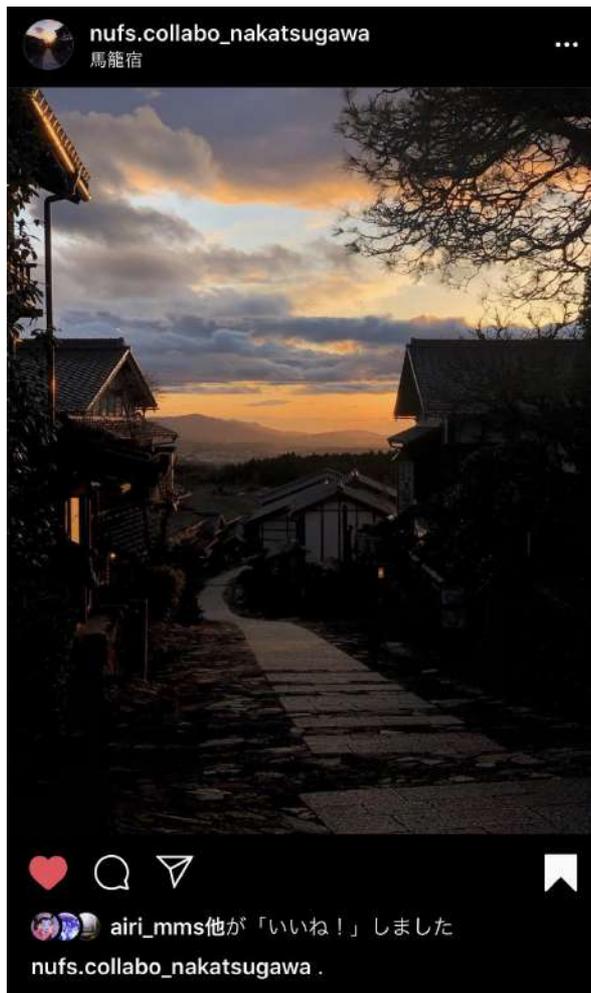
- ・お店の場所もわかる
- ・正確で新しい情報



## 6. 情報の発信(SNS)

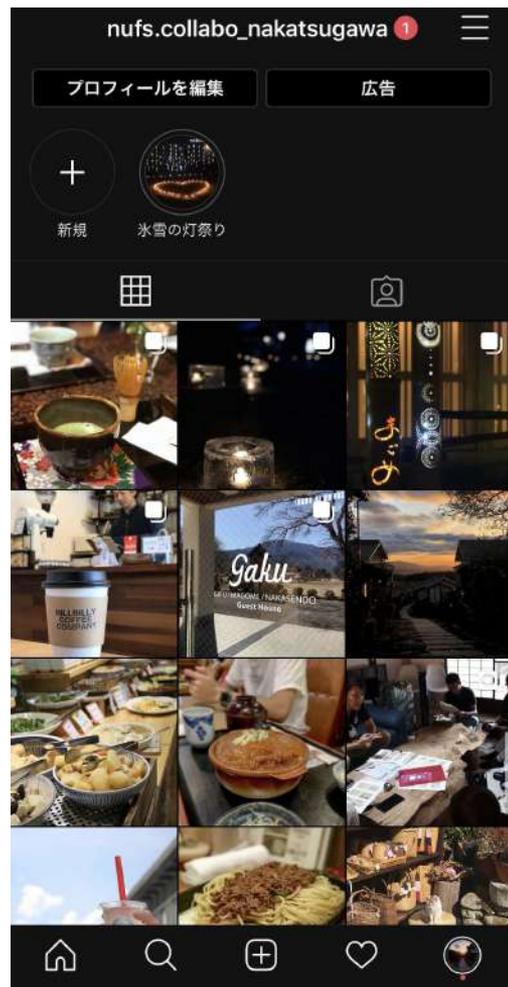
(例)

- ・フォロワー129人
- ・閲覧者483人
- ・送信4件
- ・保存3件
- ・アクセス124



## 6. 情報の発信(SNS)

- ①費用、人件費がかからない
- ②拡散され世界にまで広がる
- ③遠くの人にたどりつく



## 7. 今後の馬籠の課題 !!

- ・ゴミ箱設置の進展
- ・分煙化
- ・Wi-Fi対応
- ・キャッシュレス化
- ・飲み物を取り扱うお店
- ・着物を着て街道を散策



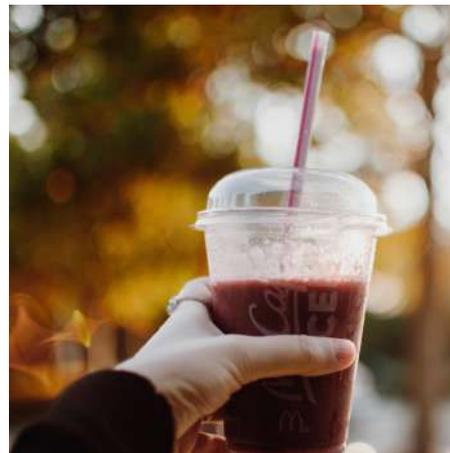
PayPay

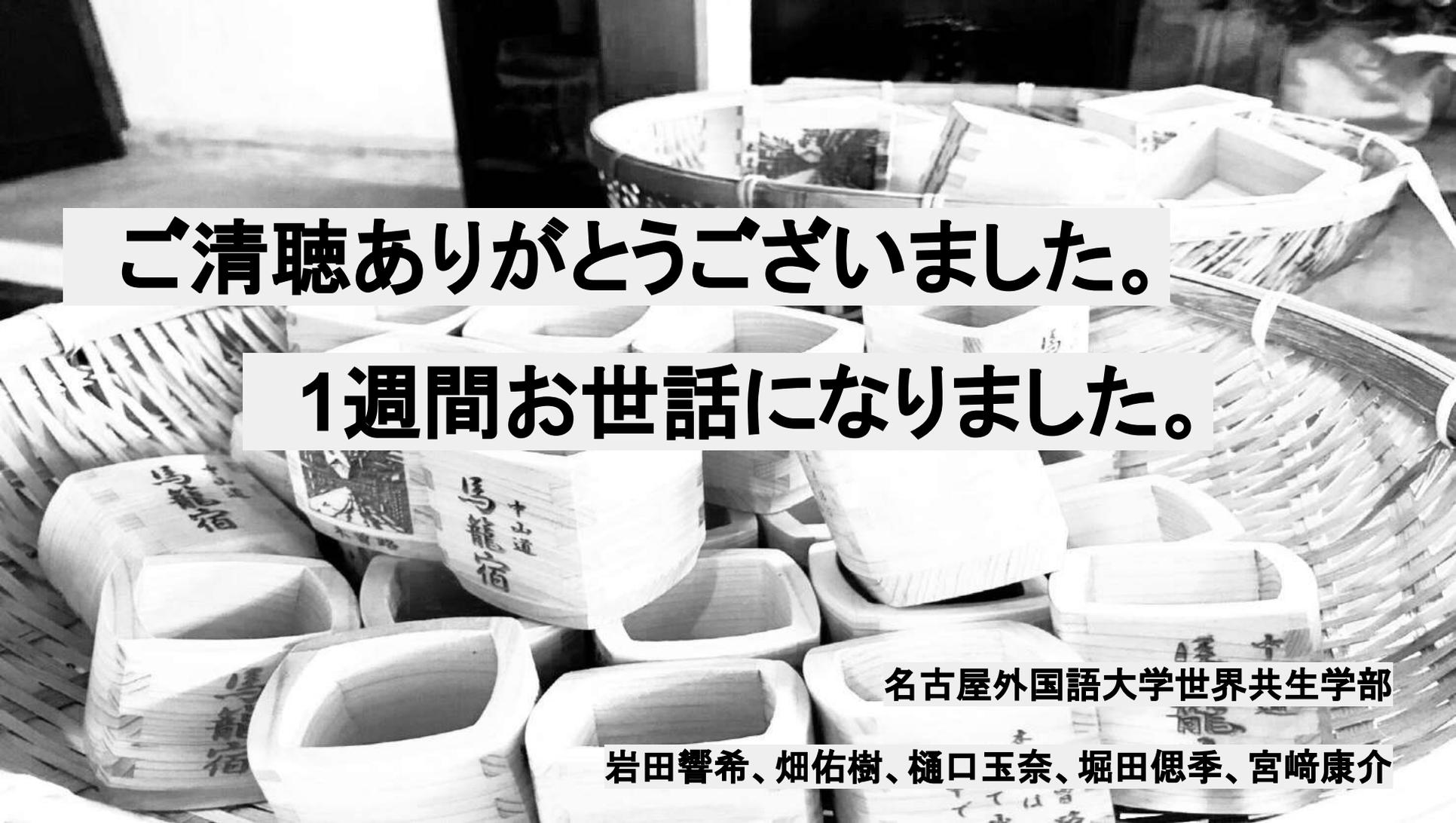
分煙



ご協力をお願いします。

受動喫煙を防止しましょう!





**ご清聴ありがとうございました。**

**1週間お世話になりました。**

名古屋外国語大学世界共生学部

岩田響希、畑佑樹、樋口玉奈、堀田偲季、宮崎康介